

Objekttyp: **Issue**

Zeitschrift: **Schweizerisches Handelsamtsblatt = Feuille officielle suisse du commerce = Foglio ufficiale svizzero di commercio**

Band (Jahr): **71 (1953)**

Heft 12

PDF erstellt am: **11.07.2024**

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Inhalten der Zeitschriften. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern. Die auf der Plattform e-periodica veröffentlichten Dokumente stehen für nicht-kommerzielle Zwecke in Lehre und Forschung sowie für die private Nutzung frei zur Verfügung. Einzelne Dateien oder Ausdrucke aus diesem Angebot können zusammen mit diesen Nutzungsbedingungen und den korrekten Herkunftsbezeichnungen weitergegeben werden. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Die systematische Speicherung von Teilen des elektronischen Angebots auf anderen Servern bedarf ebenfalls des schriftlichen Einverständnisses der Rechteinhaber.

Haftungsausschluss

Alle Angaben erfolgen ohne Gewähr für Vollständigkeit oder Richtigkeit. Es wird keine Haftung übernommen für Schäden durch die Verwendung von Informationen aus diesem Online-Angebot oder durch das Fehlen von Informationen. Dies gilt auch für Inhalte Dritter, die über dieses Angebot zugänglich sind.

Ein Dienst der *ETH-Bibliothek*
ETH Zürich, Rämistrasse 101, 8092 Zürich, Schweiz, www.library.ethz.ch

<http://www.e-periodica.ch>

Redaktion und Administration: Effingerstrasse 3 in Bern. — Telefon Nummer (081) 216 60
Im Inland kann nur durch die Post abonniert werden. Gefl. Abonnementsbeträge nicht an obige Adresse, sondern am Postschalter einzahlen — Abonnementspreise: Schweiz: jährlich Fr. 27.50, halbjährlich Fr. 15.50, vierteljährlich Fr. 8.—, zwei Monate Fr. 5.50, ein Monat Fr. 3.50; Ausland: jährlich Fr. 40.— — Preis der Einzelnummer 25 Rp. (plus Porto). — Annoncen-Regie: Publicitas A.G. — Insertionsstarif: 22 Rp. die einspaltige Millimeterzeile oder deren Raum; Ausland 30 Rp. — Jahresabonnementspreis für die Monatschrift „Die Volkswirtschaft“: Fr. 10.80.

Rédaction et administration: Effingerstrasse 3 à Berne. — Téléphone numéro (081) 216 60
En Suisse, les abonnements ne peuvent être pris qu'à la poste. On est donc prié de ne pas verser le montant des abonnements à l'adresse ci-dessus — Prix d'abonnement: Suisse: un an 27 fr. 50; un semestre 15 fr. 50; un trimestre 8.— fr.; deux mois 5.50 fr.; un mois 3.50 fr.; étranger: fr. 40.— par an — Prix du numéro 25 ct. (port en sus). — Règle des annonces: Publicitas S.A. — Tarif d'insertion: 22 ct. la ligne de colonne d'un mm ou son espace; étranger: 30 ct. — Prix d'abonnement annuel à „Le Via économique“: 10 fr. 80 y compris la taxe postale.

Inhalt — Sommaire — Sommario

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse und Nachlassverträge. Faillites et concordats. Fallimenti e concordati. Handelsregister. Registre du commerce. Registro di commercio. Muster und Modelle. Dessins et modèles. Disegni e modelli 85128—85198. Intranex S. A., Glarus.

Einbanddecken für «Die Volkswirtschaft» 1952. — Couvertures pour «La Vie économique» de 1952.

Amtlicher Teil — Partie officielle — Parte ufficiale

Konkurse — Faillites — Fallimenti

Konkurrenzeröffnungen — Ouvertures de faillites

(SchKG. 231, 232; VZG. vom 23. April 1920, Art. 29, II und III, 123)

(L.P. 231, 232; O.T. féd. du 23 avril 1920, art. 29, II et III, 123)

Die Gläubiger der Gemeinschuldner und alle Personen, die auf in Händen eines Gemeinschuldners befindliche Vermögensgegenstände Anspruch machen, werden aufgefordert, binnen der Eingabefrist ihre Forderungen oder Ansprüche unter Einlegung der Beweismittel (Schuldscheine, Buchauszüge usw.) in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift dem betreffenden Konkursamt einzugeben. Mit der Eröffnung des Konkurses hört gegenüber dem Gemeinschuldner der Zinsenlauf für alle Forderungen, mit Ausnahme der pfandversicherten, auf (SchKG. 209).

Les créanciers du failli et tous ceux qui ont des revendications à exercer sont invités à produire, dans le délai fixé pour les productions, leurs créances ou revendications à l'office et à lui remettre leurs moyens de preuve (titres, extraits de livres, etc.) en original ou en copie authentique. L'ouverture de la faillite arrête, à l'égard du failli, le cours des intérêts de toute créance non garantie par gage (L.P. 209).

Die Grundpfandgläubiger haben ihre Forderungen in Kapital, Zinsen und Kosten zerlegt anzumelden und gleichzeitig auch anzugeben, ob die Kapitalforderung schon fällig oder gekündigt sei, allfällig für welchen Betrag und auf welchen Termin.

Les titulaires de créances garanties par gage immobilier doivent annoncer leurs créances en indiquant séparément le capital, les intérêts et les frais, et dire également si le capital est déjà échu ou dénoncé au remboursement, pour quel montant et pour quelle date.

Die Inhaber von Dienstbarkeiten, welche unter dem früheren kantonalen Recht ohne Eintragung in die öffentlichen Bücher entstanden und noch nicht eingetragen sind, werden aufgefordert, diese Rechte unter Einlegung allfälliger Beweismittel in Original oder amtlich beglaubigter Abschrift binnen 20 Tagen beim Konkursamt einzugeben. Die nicht angemeldeten Dienstbarkeiten können gegenüber einem gutgläubigen Erwerber des belasteten Grundstückes nicht mehr geltend gemacht werden, soweit es sich nicht um Rechte handelt, die auch nach dem Zivilgesetzbuch ohne Eintragung in das Grundbuch dinglich wirksam sind.

Les titulaires de servitudes nées sous l'empire de l'ancien droit cantonal sans inscription aux registres publics et non encore inscrites, sont invités à produire leurs droits à l'office des faillites dans les 20 jours, en joignant à cette production les moyens de preuve qu'ils possèdent, en original ou en copie certifiée conforme. Les servitudes qui n'auront pas été annoncées ne seront pas opposables à un acquéreur de bonne foi de l'immeuble grevé, à moins qu'il ne s'agisse de droits qui, d'après le Code civil également, produisent des effets de nature réelle même en l'absence d'inscription au registre foncier.

Desgleichen haben die Schuldner der Gemeinschuldner sich binnen der Eingabefrist als solche anzumelden bei Straffolgen im Unterlassungsfalle.

Les débiteurs du failli sont tenus de s'annoncer sous les peines de droit dans le délai fixé pour les productions.

Wer Sachen eines Gemeinschuldners als Pfandgläubiger oder aus anderen Gründen besitzt, hat sie ohne Nachteil für sein Vorzugsrecht binnen der Eingabefrist dem Konkursamt zur Verfügung zu stellen bei Straffolgen im Unterlassungsfalle; im Falle ungerechtfertigter Unterlassung erlischt zudem das Vorzugsrecht.

Ceux qui détiennent des biens du failli, en qualité de créanciers gagistes ou à quelque titre que ce soit, sont tenus de les mettre à la disposition de l'office dans le délai fixé pour les productions, tous droits réservés, faute de quoi, ils encourront les peines prévues par la loi et seront déchés de leur droit de préférence, en cas d'omission inexcusable.

Die Pfandgläubiger sowie Drittpersonen, denen Pfandtitel auf den Liegenschaften des Gemeinschuldners weiterverpfändet worden sind, haben die Pfandtitel und Pfandverschreibungen innerhalb der gleichen Frist dem Konkursamt einzureichen.

Les créanciers gagistes et toutes les personnes qui détiennent des titres garantis par une hypothèque sur les immeubles du failli sont tenus de remettre leurs titres à l'office dans le même délai.

Den Gläubigerversammlungen können auch Mitschuldner und Bürgen des Gemeinschuldners sowie Gewährspflichtige beiwohnen.

Les codébiteurs, cautions et autres garants du failli ont le droit d'assister aux assemblées de créanciers.

Kt. Bern Konkursamt Aarwangen (93)

Gemeinschuldner: Christ Bruno, Josephs sel., Inhaber der im Handelsregister von Aarwangen eingetragenen Einzelfirma «Bruno Christ, Spezialgeschäft für Schiesskomptabilität und Schützenfestartikel, Bützbergerstrasse, Langenthal.

Eigentümer folgenden Grundstückes: Langenthal-Grundbuchblatt Nr. 2389. Datum der Konkurseröffnung: 17. Dezember 1952. Ordentliches Verfahren (Art. 281 und 282 SchKG.).

Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 29. Januar 1953, nachmittags 2 Uhr, im Hotel «Bahnhof», in Langenthal.

NB. Sofern nicht die Mehrheit der Gläubiger an der ersten Gläubigerversammlung selbst oder durch schriftliche Eingabe an das Konkursamt Aarwangen bis zum 29. Januar 1953, 12 Uhr, Einsprache erhebt, werden Liegenschaft, Mietgegenstände (Gebrauchs- und Leihartikel) verpachtet und die Verbrauchsartikel sofort freihändig verkauft.

Eingabefrist: bis 17. Februar 1953; für Dienstbarkeiten: bis 7. Februar 1953.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (109)

Gemeinschuldnerin: Pelet J. H. Aktiengesellschaft, Handel mit Handstrickgarnen usw., Schützenmattstrasse 48 in Basel.

Datum der Konkurseröffnung: 24. Dezember 1952. Ordentliches Konkursverfahren.

Erste Gläubigerversammlung: Donnerstag, den 29. Januar 1953, nachmittags 15 Uhr, im Gerichtshaus, Bäumlengasse 1 (Parterre).

Eingabefrist: bis und mit 17. Februar 1953.

Von denjenigen Gläubigern, welche der Gläubigerversammlung nicht beiwohnen und bis zum 29. Januar 1953, mittags 12 Uhr, nicht schriftliche Einsprache erheben, wird angenommen, dass sie das Konkursamt zur sofortigen freihändigen Verwertung der gesamten Aktiven ermächtigen.

Kt. Aargau Konkursamt Aarau (55*)

Gemeinschuldner: Däpp-Rey Werner, 1915, Bureauöbelfabrik, von Adelboden, im Rohr (Aargau).

Datum der Konkurseröffnung: 17. Dezember 1952. Summarisches Verfahren.

Eingabefrist: bis 31. Januar 1953.

Ct. de Vaud Office des faillites, Aigle (83)

Failli: Gasser Ernest-César, fils d'Ernest, primeurs, à Leysin-Feydey.

Date du prononcé: 19 décembre 1952. Faillite sommaire, art. 231 L.P.

Délai pour les productions: 6 février 1953.

NB. Les créanciers intervenus lors du sursis concordataire sont invités à le faire à nouveau.

Kollokationsplan — Etat de collocation

(SchKG. 249—251)

(L.P. 249—251)

Der ursprüngliche oder abgeänderte Kollokationsplan erwächst in Rechtskraft, falls er nicht binnen zehn Tagen vor dem Konkursgericht angefochten wird.

L'état de collocation, original ou rectifié, passe en force, s'il n'est attaqué dans les dix jours par une action intentée devant le juge qui a prononcé la faillite.

Graduatoria

(L. E. F. 249—251)

La graduatoria originale o rettificata diventa definitiva se non è impugnata nel termine di dieci giorni con un'azione promossa davanti al giudice che ha pronunciato il fallimento.

Kt. Zürich Konkursamt Zürich-Altstadt (94)

Im Konkursverfahren über die Reichenbach, Baumwoll- und Leinen-Handelsgesellschaft m. b. H.,

Handel mit Leinen- und Baumwollgeweben im Inland, Löwenstrasse 2, Zürich 1, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim obengenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen, von der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt vom 17. Januar 1953 an, beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich mittelst Klageschrift im Doppel anhängig zu machen, ansonst der Plan als anerkannt betrachtet würde.

Kt. Luzern Konkursamt Luzern (95)

Im Konkurs über Müller Paul, Schrättistrasse 60, in Luzern, gewesener Inhaber der Einzelfirma Paul Müller, Steyr-Vertretung, in Luzern, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Konkursamt Luzern zur Einsicht auf. Klagen auf Anfechtung des Planes sind innert zehn Tagen, von der Bekanntmachung an, gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Gleichzeitig liegen auch das Inventar und das Protokoll über die Eigentumsansprüche auf. Beschwerden gegen die Ausschcheidung der Kompetenzstücke im Sinne von SchKG., Art. 92, sowie Begehren um Abtretung der Massrechte gemäss SchKG., Art. 260, sind innert der Auflagefrist des Kollokationsplanes einzureichen.

Kt. Solothurn Konkursamt Solothurn (84)

Auflegung des Kollokationsplanes und des Inventars und Fristansetzung zur Stellung von Abtretungsbegehren

Im Konkurs (summarisches Verfahren) über Kiefer Josef, 1902, von Solothurn, Konditor, früher Florastrasse 1, Solothurn, nun Beundenfeldstrasse 52 in Bern, liegen der Kollokationsplan und das Inventar den beteiligten Gläubigern beim obengenannten Konkursamt zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind innert 10 Tagen, von der Bekanntgabe an gerechnet, gerichtlich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet wird.

Innert der gleichen Frist sind eventuelle Beschwerden auf Anfechtung des Inventars bei der kantonalen Aufsichtsbehörde (Obergericht) und Abtretungsbegehren im Sinne von Art. 260 SchKG beim Konkursamt Solothurn einzureichen.

Kt. Basel-Stadt Konkursamt Basel-Stadt (110)

Gemeinschuldnerin: Bühler Martha, Inhaberin der Firma «M. Bühler», Handel mit Damen- und Herrenwäsche usw., Clarastrasse 5 in Basel.

Anfechtungsfrist: Innert 10 Tagen.

Ct. Ticino *Ufficio dei fallimenti, Locarno* (96)

Fallimento N° 3/1952.

Si rende noto che presso lo scrivente Ufficio, dove i creditori potranno prenderne conoscenza, è deposta a contare dal giorno 17 gennaio 1953 la gradatoria nel fallimento *Pressa S.A., Ascona*.

Le azioni di contestazione della gradatoria dovranno essere introdotte davanti l'autorità giudiziaria competente entro 10 giorni dal deposito. In caso contrario essa si considererà come riconosciuta.

Ct. de Vaud *Office des faillites, Lausanne* (97)

Failli: *Hermann Marguerite*, «Vêtements pour Tous», à Lausanne. Date du dépôt: le 17 janvier 1953.

Délai pour intenter action en opposition et demander la cession des droits de la masse, Art. 49, Ord. de 1911: le 27 janvier 1953; sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Ct. de Vaud *Office des faillites, Lausanne* (98)

Failli: *Michod Louis*, quincaillerie, à Lausanne. Date du dépôt: le 17 janvier 1953.

Délai pour intenter action en opposition et demander la cession des droits de la masse, Art. 49, Ord. de 1911: le 27 janvier 1953; sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté. L'inventaire est aussi déposé, Art. 32, § 2, de l'Ord. de 1911.

Ct. de Vaud *Office des faillites, Lausanne* (99)

Failli: *Weyermann Willy*, tissus et articles textiles, à Lausanne. Date du dépôt: le 17 janvier 1953.

Délai pour intenter action en opposition et demander la cession des droits de la masse, Art. 49, Ord. de 1911: le 27 janvier 1953; sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté. L'inventaire est aussi déposé, Art. 32, § 2, de l'Ord. de 1911.

Ct. de Vaud *Office des faillites, Yverdon* (85)

Failli: *Aeschlimann Daniel*, mécanicien, rue des Moulins 83, Yverdon.

L'état de collocation des créanciers de la faillite susindiquée peut être consulté à l'office précité. Les actions en contestation doivent être introduites d'ici au 27 janvier 1953; sinon, l'état de collocation sera considéré comme accepté.

Ct. de Genève *Office des faillites, Genève* (111/12)

1° Faillie: *Fischer & Perrin s.n.c.*, installation de laboratoires pour l'industrie chimique, route de Peney, Vernier.

2° Failli: *Fischer Max*, directeur technique, associé dans la s.n.c. *Fischer & Perrin*, domicilié route de Peney 115, Vernier/Genève.

Délai pour intenter action: dix jours.

Dans la faillite *Max Fischer*, l'inventaire et la liste des revendications sont également déposés. Les recours et demandes de cession éventuels doivent être faits dans le même délai de dix jours.

Schluss des Konkursverfahrens — Clôture de la faillite

(SchKG. 268)

(L.P. 268)

Kt. Bern *Konkursamt Büren a. d. A.* (106)

Das Konkursverfahren über die *Alkoma A.G.*, Metallgiesserei mit Sitz in Dotzigen, ist durch Verfügung des Konkursrichters von Büren vom 14. Januar 1953 als geschlossen erklärt worden.

Kt. Aargau *Konkursamt Aarau* (107)

Gemeinschuldner: *Fischer Josef*, 1908, Uhrmacher, von Merenschwand, in Aarau.

Datum des Schlusses: 14. Januar 1953.

Widerruf des Konkurses — Révocation de la faillite

(SchKG 195, 196, 317.)

(L. P. 195, 196, 317.)

Kt. Zürich *Konkursamt Riesbach-Zürich* (100)

Mit Verfügung des Konkursrichters des Bezirksgerichtes Zürich vom 30. Dezember 1952 ist der am 24. Mai 1952 eröffnete Konkurs über

Fuchs Hermana,

geb. 1898, von Basel, Sanitärinstallateur, wohnhaft Feltenbergstrasse 289 b, in Zürich 9, Inhaber der Einzelfirma *Hermann Fuchs*, Installation von Kühlanlagen, Zentralheizungen, Gas-, Wasser- und sanitären Anlagen, Florastrasse 43, Zürich 8, zufolge Zustandekommens eines Nachlassvertrages widerrufen und der Schuldner in die Verfügung über sein Vermögen wieder eingesetzt worden.

Konkurssteigerungen — Vente aux enchères publiques après faillite

(SchKG. 257—259)

(L.P. 257—259)

Ct. de Vaud *Office des faillites, Montreux* (101^b)

Immeuble locatif

Le vendredi 20 février 1953, à 15 heures, en Maison de Ville des Planches-Montreux, l'office des faillites soussigné procédera à la réalisation juridique, en une seule enchère, des immeubles propriété de la masse en faillite de la *Société Immobilière de Veraye S.A.*, ayant son siège aux Planches-Montreux, savoir:

Lieu dit «A Veraye», bâtiment neuf, de 13 appartements de 2 et 3 pièces avec chauffage central et douches, ainsi que places et jardin, le tout d'une superficie de 3 ares 77 centiares (surface du bâtiment: 2 ares 71 centiares), estimé au cadastre 340 000 fr. et par l'Office 250 000 fr.

Les conditions de vente, la désignation cadastrale des immeubles et l'état de toutes les charges qui les grèvent seront à disposition des intéressés, au bureau de l'office, dès le 26 janvier courant.

Montreux, le 14 janvier 1953.

Office des Faillites de Montreux,
le préposé: E. Haldy.

Nachlassverträge — Concordats — Concordati

Nachlassstundung und Aufruf zur Forderungseingabe

(SchKG 295, 296, 300.)

Sursis concordataire et appel aux créanciers

(L. P. 295, 296, 300.)

Den nachbenannten Schuldner ist eine Nachlassstundung bewilligt worden.

Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen in der Eingabefrist beim Sachwalter einzulegen, unter der Androhung, dass sie im Unterlassungsfalle bei den Verhandlungen über den Nachlassvertrag nicht stimmberechtigt wären.

Les débiteurs ci-après ont obtenu un sursis concordataire.

Les créanciers sont invités à produire leurs créances auprès du commissaire dans le délai fixé pour les productions, sous peine d'être exclus des délibérations relatives au concordat.

Ct. de Berne *Arrondissement de Porrentruy* (90)

Débitrice: *Husson Jeanne*, Mlle, mercerie, place de la Gare, à Porrentruy.

Date du jugement accordant le sursis: 9 janvier 1953.

Durée du sursis: 4 mois.

Commissaire au sursis: *M^e Gabriel Boinay*, avocat, à Porrentruy.

Délai pour les productions: 6 février 1953.

Assemblée des créanciers: le 23 avril 1953, au restaurant *Schlachter*, à Porrentruy.

Examen des pièces: dès le 13 avril 1953, en l'étude du commissaire.

Kt. Zug *Konkurskreis Zug* (105)

Schuldner: *Blum F.*, Poststrasse 16, Zug, und der im Handelsregister am 1. November 1952 gelöschten Kommanditgesellschaft *Blum & Cie.*, in Zürich.

Datum der Stundungsbewilligung durch Verfügung des Kantonsgerichtes Zug: 14. Januar 1953.

Dauer der Nachlassstundung: 2 Monate, d. h. bis 14. März 1953.

Sachwalter: *Dr. Erwin Keusch*, Rechtsanwalt, *Rosenbergweg 4*, Zug.

Tel. (042) 4 03 14.

Eingabefrist: bis spätestens 7. Februar 1953. Die Gläubiger werden hiermit aufgefordert, ihre Forderungen, Wert 15. Januar 1953, dem Sachwalter einzureichen.

Gläubigerversammlung: Montag, den 23. Februar 1953, vormittags 10 Uhr, im Hotel «Hirschen» in Zug.

Aktenaufgabe: während 10 Tagen vor der Versammlung beim Sachwalter.

Kt. St. Gallen *Konkurskreis St. Gallen* (102)

Schuldner: *Hochstrasser Karl*, Möbelgeschäft, Büchelstrasse 6, St. Gallen.

Datum der Stundungsbewilligung durch das Bezirksgericht St. Gallen, I. Abteilung: 9. Januar 1953.

Dauer der Nachlassstundung: vier Monate, d. h. bis zum 9. Mai 1953.

Sachwalter: *Alfons Spoll*, Rechtsanwalt, St. Gallen.

Eingabefrist: bis zum 6. Februar 1953. Die Gläubiger werden aufgefordert, ihre Forderungen, berechnet per 9. Januar 1953, beim Sachwalter anzumelden.

Gläubigerversammlung: Dienstag, den 3. März 1953, um 10 Uhr, im Kommissionszimmer des Bezirksgerichtes, Neugasse (3. Stock), St. Gallen.

Aktenaufgabe: während 10 Tagen vor der Gläubigerversammlung im Bureau des Sachwalters, St.-Leonhard-Strasse 47, St. Gallen.

Ct. de Vaud *Arrondissement de Lausanne* (113)

Débitur: *Jard Paul*, commerce de bois, à Lausanne, actuellement à Prilly.

Date de l'octroi du sursis concordataire par décision du président de la Chambre des poursuites et faillites du Tribunal du district de Lausanne: le 13 janvier 1953.

Durée du sursis: deux mois.

Commissaire: le préposé aux faillites, Lausanne.

Délai pour les productions: le 6 février 1953.

Assemblée des créanciers: lundi 23 février 1953, à 14 heures, dans une des salles du Tribunal de district de Lausanne, Palais de Montbenon, Lausanne.

Examen des pièces: dès le 12 février 1953, au bureau du commissaire, Office des faillites, Ile St-Pierre, 3^e étage, à Lausanne.

Verlängerung der Nachlassstundung — Prorogation du sursis concordataire

(SchKG. 295, Abs. 4)

(L.P. 295, al. 4)

Kt. Zürich *Konkurskreis Zürich-Altstadt* (114)

Gemeinschuldnerin: «*Mobiliare*» *Verkehrs-A.G.*, Nüscherstrasse Nr. 22, Zürich, vertreten durch *Dr. Hans Glarner*, Bahnhofstrasse 35, Zürich.

Das Bezirksgericht Zürich, 4. Abteilung, hat mit Beschluss vom 13. Januar 1953 die mit Beschluss vom 30. Oktober 1952 bewilligte Stundung von vier Monaten um weitere zwei Monate erstreckt.

Demzufolge wird die auf 28. Januar 1953 angesetzte Gläubigerversammlung verschoben auf 26. März 1953, 14.30 Uhr, im Bahnhofbuffet Zürich, 1. Stock, Bahnhofplatz.

Die Aktenaufgabe erfolgt während zehn Tagen vor der Gläubigerversammlung im Bureau des Sachwalters, d. h. ab 16. März 1953.

Zürich, den 15. Januar 1953.

Der gerichtlich bestellte Sachwalter:

Dr. Hugo Jeker, Rechtsanwalt, Bahnhofplatz 5, Zürich.

Kt. Luzern *Konkurskreis Luzern* (86)

Schuldnerin: *Firma Lauber & Co. A.G.*, Kaffee-Großbäckerei, Handel mit Kolonialwaren an gros, Weinen und Spirituosen, Luzern, Weystrasse Nr. 17.

Mit Entscheid des Amtsgerichts-Vizepräsidenten II von Luzern-Stadt vom 7. Januar 1953 ist der Nachlassschuldnerin die unterm 9. September 1952 bewilligte Nachlassstundung um zwei Monate, d. h. bis und mit 9. März 1953, verlängert worden.

Luzern, den 12. Januar 1953.

Der gerichtlich bestellte Sachwalter:

Leo Balmer-Ott, Sachwalter- und Inkassobureau, Hirschengraben 40, Luzern.

Widerruf der Nachlassstundung — Révocation du sursis concordataire
(SchKG 288, 309.) (L. P. 298, 309.)

Ct. de Vaud *Arrondissement d'Aigle* (87)
En son audience du 19 décembre 1952, le président du district d'Aigle a révoqué le sursis concordataire accordé à Gasser Ernest-César, fils d'Ernest, primeurs à Leysin-Feydey, et déclaré sa faillite.
Aigle, le 13 janvier 1953. Le commissaire au sursis: H. Gillard, préposé.

Verhandlung über die Bestätigung des Nachlassvertrages
(SchKG. 304, 317)

Délibération sur l'homologation de concordat
(L. P. 304, 317)

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen den Nachlassvertrag in der Verhandlung anbringen. Les opposants au concordat peuvent se présenter à l'audience pour faire valoir leurs moyens d'opposition.

Kt. Zürich *Bezirksgericht Zürich* (103)

Das Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung, als Nachlassbehörde, hat die Verhandlung über den von der Firma Neuenchwander Oscar & Co., Fabrik für Haushalt- und Kunstschmiedearbeiten, Werkzeuge und Handel mit Waren dieser Art, Hohlstrasse 475, Zürich 9, vertreten durch Rechtsanwält Dr. Hans Glarner, Bahnhofstrasse 35, Zürich 1, ihren Gläubigern vorgeschlagenen Nachlassvertrag auf Mittwoch, den 4. Februar 1953, 17.30 Uhr, in den Sitzungssaal Nr. 140 des Bezirksgerichtes Zürich, Badenerstrasse 90, Zürich 4, angesetzt. Die Bekanntmachung gilt als Einladung an die Gläubiger, Mitschuldner und Bürgen der Gesuchstellerin zur Teilnahme an dieser Verhandlung.

Einwendungen gegen die gerichtliche Bestätigung des Nachlassvertrages können an der Verhandlung mündlich oder vorher schriftlich bei der Nachlassbehörde erhoben werden; Stillschweigen gilt als Verzicht auf Einwendungen.

Akteneinsicht bis 2. Februar 1953 im Zimmer Nr. 214 des Bezirksgerichtes Zürich.

Zürich, den 13. Januar 1953. Bezirksgericht Zürich, 3. Abteilung, der Gerichtsschreiber: Hofmann.

Kt. Bern *Richteramt Wangen a. d. A.* (108)

Nachlassschuldnerin: Gyax & Co., Kommanditgesellschaft, in Herzogenbuchsee, Mercerie, Bonnerie und Quincallerie.
Verhandlungstermin: Freitag, den 23. Januar 1953, 10 Uhr, im Schloss zu Wangen a. d. A.

Die Gläubiger können ihre Einwendungen gegen die Bestätigung des Nachlassvertrages von der Verhandlung schriftlich oder in dieser mündlich anbringen.

Wangen a. d. A., den 14. Januar 1953.

Der Gerichtspräsident: Paul Jufer.

Bestätigung des Nachlassvertrages — Homologation du concordat
(SchKG 306, 308, 317.) (L.P. 306, 308, 317.)

Ct. de Vaud *Arrondissement d'Yverdon* (88)

Par décision du 7 janvier 1953, le président du Tribunal du district d'Yverdon a homologué le concordat conclu entre Benzi Aldo, Quai de la Thièle 15, à Yverdon, et ses créanciers chirographaires.

Yverdon, le 13 janvier 1953. Le commissaire au sursis: H. Bornand.

Nachlassvertrag mit Vermögensabtretung — Concordat par abandon d'actif
(SchKG 316^a bis 316^b) (L.P. 316^a à 316^b)

Kt. St. Gallen *Konkurskreis Werdenberg* (104)

Kollokationsplan im Nachlassverfahren
(Art. 316 g, 249—251 SchKG.)

In der Nachlassliquidation der Firma:

Früchtekonserven AG. «Heimet» in Nachlassliquidation, Trübbach (St. Gallen),

liegen Kollokationsplan und Lastenverzeichnis auf dem Bureau des Unterzeichneten auf.

Auflage- und Anfechtungsfrist: 22. bis 31. Januar 1953.

Innert dieser Frist sind auch allfällige Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen gemäss Art. 260 SchKG. anzumelden.

St. Gallen, den 15. Januar 1953.

Der Liquidator: E. Isenrich, Bücherexperte,
Damm 17, St. Gallen.

Kollokationsplan im Nachlassverfahren
(SchKG 249, 250, 293 M.)

Kt. Zürich *Konkurskreis Hottingen-Zürich* (89)

Im Nachlassliquidationsverfahren der

Stark W., Dr., AG. in Nachlassliquidation, Freiestrasse 80, Zürich 7, liegt der Kollokationsplan den beteiligten Gläubigern beim Unterzeichneten Liquidator zur Einsicht auf.

Klagen auf Anfechtung des Kollokationsplanes sind binnen 10 Tagen, von der Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an, durch Klageschrift im Doppel beim Einzelrichter im beschleunigten Verfahren des Bezirksgerichtes Zürich anhängig zu machen, widrigenfalls er als anerkannt betrachtet würde.

Begehren um Abtretung von Rechtsansprüchen sind innert der gleichen Frist beim unterzeichneten Liquidator zu stellen. Ein Verzeichnis der abtretbaren Rechtsansprüche liegt mit dem Kollokationsplan zur Einsicht auf.

Zürich, den 12. Januar 1953.

Der Liquidator: Dr. H. A. Arbenz, Rechtsanwalt,
Börsenstrasse 22, Zürich 1.

Nachlassstundungsgesuch — Demande de sursis concordataire
(SchKG 293.) (L. P. 293.)

Kt. Bern *Richteramt II, Bern* (91)

Frau Danner-Häuser Frieda Olga, «Leder Danners», Kramgasse 19, Bern, hat ein Nachlassstundungsgesuch eingereicht.

Termin zur Einvernahme der Gesuchstellerin, zu dem sie persönlich zu erscheinen hat, ist angesetzt auf Mittwoch, den 28. Januar 1953, 9 Uhr, vor dem Nachlassrichter von Bern, Zimmer Nr. 39, im Amtshause Bern.

Die Gläubiger der Gesuchstellerin können ihre Einwendungen gegen die Erteilung einer Nachlassstundung schriftlich bis zum 27. Januar 1953 beim Sekretariat des Richteramtes II, Bern, eingeben.

Bern, den 13. Januar 1953. Der Nachlassrichter: Troesch.

Kt. Bern *Richteramt II, Bern* (92)

Die Firma David & Patscheider, Kollektivgesellschaft in Liq., Garage Tannegg, Zollikofen, hat ein Nachlassstundungsgesuch eingereicht.

Termin zur Einvernahme der Gesuchsteller, zu dem die verantwortlichen Organe persönlich zu erscheinen haben, und zur Behandlung des Gesuches, ist angesetzt auf Mittwoch, den 28. Januar 1953, 10.30 Uhr, vor dem Nachlassrichter von Bern, Zimmer Nr. 39, im Amtshause Bern.

Die Gläubiger der Gesuchstellerin können ihre Einwendungen gegen die Erteilung einer Nachlassstundung schriftlich bis zum 27. Januar 1953 beim Sekretariat des Richteramtes II, Bern, eingeben.

Bern, den 13. Januar 1953. Der Nachlassrichter: Troesch.

Kt. Basel-Stadt *Zivilgericht Basel-Stadt* (115)

Mittwoch, den 21. Januar 1953, 11.15 Uhr, wird im Zivilgerichtssaal in Basel, Bäumlengasse 3, I. Stock, über die Bewilligung des von

Knuchel-Rechsteiner Alfred,

Inhaber der Firma Milena, Strümpfe und Parfumerie, A. Knuchel, Geschäftsdomizil Marktplatz 6, Basel (früher Sattelmassgasse 6), Privatdomizil Unterm Schellenberg 43, Riehen, gestellten Gesuches um Nachlassstundung gemäss Art. 294 SchKG., verhandelt, wozu die Gläubiger des Gesuchstellers eingeladen werden.

Basel, 16. Januar 1953. Zivilgerichtsschreiberei Basel.
Prozesskanzlei.

Handelsregister - Registre du commerce - Registro di commercio

Stiftungen - Fondations - Fondazioni

Publikationen betreffend Stiftungen erscheinen nur in der Samstagsausgabe
Les publications concernant les fondations paraissent seulement le samedi

Zürich — Zurich — Zurigo

14. Januar 1953.

Stiftung zur Förderung der internationalen Wirtschaftsinformation (Fondation en faveur de l'information économique internationale) (Foundation in favour of the International Economic Information) (Fondazione a favore dell'informazione economica internazionale), in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 22. Dezember 1952 eine Stiftung. Ihr Zweck sind die Förderung der internationalen Wirtschaftsinformation und die Förderung von Forschungen auf wirtschaftspolitischen Gebiet. Angestrebt werden insbesondere die internationale Normierung der wirtschaftlichen Nomenklatur und die Vereinheitlichung des Systems der Auskunftswerke über die Wirtschaft der verschiedenen Länder. Die Stiftung bemüht sich zu erreichen, dass in jedem Lande ein Auskunftswerk über die Wirtschaft besteht, das nach einem bestimmten einheitlichen System aufgebaut ist. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 6 Mitgliedern, das Kontrollkomitee und die Kontrollstelle. Präsident, Vizepräsident und Quästor des Stiftungsrates führen Kollektivunterschrift zu zweien. Es sind dies Dr. Walter Bodmer, von Ottenbach (Zürich), in Zürich, Präsident; Jakob Jenny, von Schaffhausen, in Zürich, Vizepräsident, und Robert Briner, von Mörken (Aargau), in Kilchberg (Zürich), Quästor. Geschäftsdomizil: Freiestrasse 36 in Zürich 7 (bei Dr. Walter Bodmer).

15. Januar 1953.

Personalfürsorge-Stiftung der Firma Hans Nussbaumer vorm. Mertens & Nussbaumer, in Zürich. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 29. Dezember 1952 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Firma «Hans Nussbaumer, vorm. Mertens & Nussbaumer», in Zürich, sowie deren Angehörige und Hinterbliebene, durch Gewährung von Unterstützungen im Falle von Alter, Tod, Krankheit, Unfall, Invalidität, Militärdienst oder Arbeitslosigkeit. Organe der Stiftung sind der Stiftungsrat von 1 bis 3 Mitgliedern und die Kontrollstelle. Einzelunterschrift führt Hans Nussbaumer, von Walliellen und Kirchenthurnen, in Walliellen, einziges Mitglied des Stiftungsrates. Geschäftsdomizil: Jupiterstrasse 1, in Zürich 7 (bei der Firma Nussbaumer, vorm. Mertens & Nussbaumer).

Bern — Berne — Berna
Bureau Biel

12. Januar 1953.

Personalfürsorge-Stiftung der Firma F. & H. Brügger A.G., in Biel. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 30. Dezember 1952 eine Stiftung zugunsten des Personals der Firma «F. & H. Brügger A.G.», in Biel. Sie bezweckt die Fürsorge für das Personal und eventuell für dessen Familien, insbesondere den Schutz gegen die wirtschaftlichen Folgen von Krankheit, Invalidität, Alter und Tod. Einziges Organ der Stiftung ist ein Stiftungsrat von 3 bis 5 Mitgliedern, welcher durch den Verwaltungsrat der Stifterfirma ernannt wird. Präsident, Vizepräsident und Sekretär des Stiftungsrates zeichnen kollektiv je zu zweien. Es sind dies: Hans Brügger-Liechti, von Gelterfingen, als Präsident; Emmanuel Haag-Brügger, von Biel, als Vizepräsident, und Hans Ritter-Brügger, von Biel und Bözingen, Gemeinde Biel, als Sekretär; alle in Biel. Domizil der Stiftung: Gönflistrasse 9, im Bureau der Firma F. & H. Brügger A.G.

Luzern — Lucerne — Lucerna

6. Januar 1953.

Stiftung Pflegerinnenschule der Spitalsechwestern am Kantonsspital Luzern, in Luzern (SHAB. Nr. 239 vom 11. Oktober 1952, Seite 2503). Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: Dr. Walter Hofer, von und in Luzern, er ist zugleich Präsident des Stiftungsrates, und als weiteres Mitglied Dr. med. Josef Wey, von und in Luzern. Hildegard von Moos ist nun Mitglied des Stiftungsrates. Die Unterschriften führen die Mitglieder des Stiftungsrates zu zweien, wobei eine der Unterschriften immer die einer Spitalschwester sein soll.

9. Januar 1953.

Stiftung Herz-Jesu Kapelle in Würzenbach, in Luzern. Laut öffentlicher Urkunde vom 3. Januar 1953 wurde unter diesem Namen eine kirchliche Stiftung errichtet. Sie bezweckt den Unterhalt der Herz-Jesu-Kapelle im Quartier Würzenbach, Gemeinde Luzern, sowie die Durchführung des Gottesdienstes daselbst in Verbindung mit der römisch-katholischen Kirchgemeinde Luzern. Verwaltungsorgan der Stiftung (Stiftungsrat) ist gemäss Errichtungsurkunde der jeweilige Stadtpfarrer zu St. Leodegar in Luzern. Er ist befugt, 2 bis 4 weitere Stiftungsratsmitglieder zu ernennen. Einziges Mitglied des Stiftungsrates ist Josef Alois Beck, von Sursee, in Luzern. Er führt Einzelunterschrift. Adresse: Pfarrhof zu St. Leodegar im Hof, Luzern.

Glarus — Glaris — Glarona

9. Januar 1953.

Sika-Stiftung, in Glarus. Unter diesem Namen besteht gemäss öffentlicher Urkunde vom 8. Januar 1953 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für langjährige und verdiente Angestellte der Stifterin und der ihr nahestehenden Unternehmungen. Die Stiftung kann an solche Angestellte und deren Angehörige freiwillige Leistungen gewähren in Form von Renten, Zuschüssen und Abfindungen zur Behebung bestehender und Verhütung zukünftiger Notlagen. Sie kann insbesondere Leistungen ausrichten zur Linderung der wirtschaftlichen Folgen des Erwerbsausfalles bei Alter, Tod, Krankheit, Invalidität und Arbeitslosigkeit sowie Unterstützungen bieten in jeder andern Form und zur Beseitigung oder Milderung jeder andern Notlage. Die Verwaltung der Stiftung erfolgt durch einen Stiftungsrat von einem bis drei Mitgliedern, die vom Verwaltungsrat der Stifterfirma ernannt werden. Gegenwärtig einziges Mitglied des Stiftungsrates ist Dr. Fritz A. Schenker, von Däniken (Solothurn), in Zürich, welcher Einzelunterschrift führt. Domizil der Stiftung: am Sitze der Sika Holding Aktiengesellschaft (bei Hans Hösli-Aebli, Rosengasse).

Solothurn — Soleure — Soletta

Bureau Bucheggberg

13. Januar 1953.

Personalfürsorgefond der Spar- & Leihkasse Bucheggberg, in Lütterswil, Stiftung (SHAB. Nr. 295 vom 16. Dezember 1949, Seite 3278). Fritz Schlupe, bisher Vizepräsident, ist infolge Todes aus dem Stiftungsrat ausgeschieden; seine Unterschrift ist erloschen. An seiner Stelle wurde neu in den Stiftungsrat als Vizepräsident gewählt Willy Schlupe, von und in Balm bei Messen. Er zeichnet kollektiv zu zweien mit dem Präsidenten.

Basel-Stadt — Bâle-Ville — Basilea-Città

12. Januar 1953.

Wohlfahrtsfonds der Firma Rokowsky & Co, in Basel, Stiftung (SHAB. Nr. 129 vom 5. Juni 1948, Seite 1567). Aus dem Stiftungsrat ist die Präsidentin Wwe. Mina Rokowsky-Strauss infolge Todes ausgeschieden. Ihre Unterschrift ist erloschen.

12. Januar 1953.

Stiftungsfonds der F. Hoffmann-La Roche & Co Aktiengesellschaft, in Basel, Stiftung (SHAB. Nr. 245 vom 18. Oktober 1952, Seite 2560). Unterschrift zu zweien wurde erteilt an das Mitglied der Verwaltung Paul Dreyer, von Basel, in Reinach (Basel-Landschaft). Er zeichnet zu zweien.

12. Januar 1953.

Fürsorgestiftung Krattiger Colffeur, in Basel. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 30. Dezember 1952 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma und ihre Angehörigen sowie deren Hinterbliebenen gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Krankheit, Unfall, Invalidität, Tod, Arbeitslosigkeit und Militärdienst, sowie anderweitiger, unverschuldeter Notlage. Dem Stiftungsrat aus 2 bis 4 Mitgliedern gehören an: Rudolf Krattiger, als Präsident; Margrit Krattiger, beide von Basel, und Stefan Schmitt, deutscher Staatsangehöriger, alle in Basel. Sie zeichnen zu zweien. Domizil: Marktgasse 6.

12. Januar 1953.

Personalfürsorge-Stiftung der Firma Suter A.G., in Basel. Unter diesem Namen besteht auf Grund der Urkunde vom 6. Januar 1953 eine Stiftung. Sie bezweckt die Fürsorge für die Arbeitnehmer der Stifterfirma oder für deren Hinterbliebene gegen die wirtschaftlichen Folgen von Alter, Krankheit oder Invalidität, Arbeitslosigkeit und Tod. Dem Stiftungsrat aus 3 Mitgliedern gehören an: Ernst Paul Suter, von Basel, in Klehen, als Präsident; Otto Erwin Hürlimann, von Ottenbach, in Basel, und Albin Gutzwiller, von Therwil, in Oberwil (Basel-Landschaft). Der Präsident führt Einzelunterschrift, die übrigen Mitglieder des Stiftungsrates zeichnen zu zweien. Rechtsdomizil: Marktgasse 6 (für Postzustellungen: Basel 23).

14. Januar 1953.

Stiftung für den Bau von Arbeiterwohnungen der Industrie-Gesellschaft für Schappe (Fondation pour la construction de cités ouvrières de la Société Industrielle pour la Schappe), in Basel (SHAB. Nr. 155 vom 5. Juli 1952, Seite 1711). Zeichnungsberechtigung zu zweien wurde erteilt an das Mitglied des Stiftungsrates Ernst Gurtner, von Mühledorf (Bern), in Basel.

14. Januar 1953.

Unterstützungsfonds der Industrie-Gesellschaft für Schappe (Fonds de prévoyance en faveur du personnel de la Société Industrielle pour la Schappe), in Basel, Stiftung (SHAB. Nr. 155 vom 5. Juli 1952, Seite 1711). Zeichnungsberechtigung zu zweien wurde erteilt an das Mitglied des Stiftungsrates Ernst Gurtner, von Mühledorf (Bern), in Basel.

St. Gallen — St-Gall — San Gallo

9. Januar 1953.

Stiftung der Firma Emil Wild & Co., Zwinerei und Effektzwinerei, für Personalfürsorge, in St. Gallen (SHAB. Nr. 303 vom 28. Dezember 1946, Seite 3789). Zufolge Uebergangs der Rechtsstellung der bisherigen Stifterfirma zur Stiftung auf die Aktiengesellschaft Emil Wild & Co. A.G., in St. Gallen, wurde die Stiftungsurkunde durch Beschluss des Regierungsrates des Kantons St. Gallen vom 23. Dezember 1952 als kantonale Aufsichtsbehörde teilweise geändert. Der Name der Stiftung lautet nun: Stiftung der Firma Emil Wild & Co. A.-G. für Personalfürsorge.

13. Januar 1953.

Pensions- und Wohlfahrtsfond des Konsumvereins Ebnat-Kappel, in Ebnat, Stiftung (SHAB. Nr. 34 vom 11. Februar 1943, Seite 330). Arnold Kuhn, Präsident, und Emil Giger, Aktuar, sind aus dem Stiftungsrat ausgeschieden. Ihre Unterschriften sind erloschen. Neu wurden in den Stiftungsrat gewählt: August Zähler, von Alt St. Johann, in Ebnat, als Präsident, und Fritz Bösch, von Hemberg, in Kappel (St. Gallen), als Aktuar. Präsident und Aktuar zeichnen kollektiv.

15. Januar 1953.

Fürsorgestiftung der Fa. Fuchs & Co., in Rorschach, Stiftung (SHAB. Nr. 55 vom 7. März 1945, Seite 548). Durch Beschluss des Regierungsrates des Kantons St. Gallen als kantonale Aufsichtsbehörde vom 14. Oktober 1952 wurde die Stiftungsurkunde abgeändert und gänzlich neu gefasst. Darnach bezweckt die Stiftung die Fürsorge für die Angestellten und Arbeiter der Stifterfirma, sowie nötigenfalls für deren Angehörige und Hinterbliebene, durch Gewährung von Leistungen und Unterstützungen in Fällen von Alter, Tod, Krankheit, Invalidität und allgemeiner Notlage. Zur Erreichung des Stiftungszweckes kann die Stiftung, als Versicherungsnahmerin, mit schweizerischen Versicherungsgesellschaften Versicherungsverträge zugunsten der Destinatäre oder eines Teiles derselben abschliessen oder in solche bestehende Verträge eintreten. Der Name der Stiftung lautet nun: Personalfürsorgestiftung der Firma Fuchs & Co., Rorschach. Organe der Stiftung sind ein Stiftungsrat von 3 oder 5 Mitgliedern und eine Kontrollstelle. Der bisherige Leiter der Stiftung Otto Fuchs ist nun Präsident des Stiftungsrates. Vizepräsident ist der bisher als Stellvertreter des Leiters bezeichnete Walter Fuchs. Zu weiteren Mitgliedern des Stiftungsrates wurden neu ernannt: Ferdinand Fuchs, von Appenzell, in Rorschach; Edgar Grämiger, von Mosang, in St. Gallen (Protokollführer und Kassier), und Jakob Broger, von Appenzell, in Rorschach. Die Unterschrift führen der Präsident oder der Vizepräsident kollektiv mit einem weiteren Mitglied des Stiftungsrates.

Aargau — Argovie — Argovia

12. Januar 1953.

Wohlfahrtsstiftung der Genossenschaft Migros Aargau, in Suhr. Unter diesem Namen besteht auf Grund der öffentlichen Urkunde vom 20. Dezember 1952 eine Stiftung. Sie hat den Zweck, das gesamte Personal der Firma «Genossenschaft Migros Aargau», in Suhr, gegen die wirtschaftlichen Folgen des Alters, der Invalidität und des Todes zu versichern. Um den Zweck zu erreichen, schliesst die Stiftung für das gesamte Personal eine Kollektivversicherung ab. Organe sind der aus drei Mitgliedern bestehende Stiftungsrat und die Kontrollstelle. Dem Stiftungsrat gehören an: Heinrich Rengel, von Hüntwangen, in Unteregstringen, als Präsident; Walter Urech-Dreier, von und in Lenzburg, und Mathias Gotsch-Hügin, von Samnau (Graubünden), in Suhr. Diese zeichnen je zu zweien kollektiv. Domizil der Stiftung: Bureau der Firma, beim Bahnhof 929.

Tessin — Tessin — Ticino

Ufficio di Bellinzona

13 gennaio 1953.

Fondo di previdenza per il personale della Saica S.A. industria cartonaggi, in Bellinzona (FUSC. del 13 agosto 1949, N° 188, pagina 2144). Ernesto Hartmann non fa più parte del comitato direttivo e la sua firma è estinta. Lo rimpiazza Elvezio Zanti fu Francesco, da ed in Bellinzona, il quale ha diritto alla firma collettiva con altro membro del consiglio direttivo.

Ufficio di Lugano

12 gennaio 1953.

Cappella mortuaria von Riedemann, a Lugano. Sotto questo nome è stata costituita con atto notarile del 19 dicembre 1952 una fondazione. Ha per scopo la manutenzione della cappella mortuaria che il fondatore ha fatto costruire a Savosa. Amministratore e rappresentante della fondazione con firma individuale è il fondatore dott. Wilhelm von Riedemann fu Wilhelm-Anton, da Vigen (Grigioni), in Davos-Dorf. Recapito c/o amministrazione Apostolica, via Borghetto.

Waadt — Vaud — Vaud

Bureau de Lausanne

9 janvier 1953.

Fonds de prévoyance de Paragon Co Lausanne, à Lausanne, fondation (FOSC. du 21 mars 1944, page 672). Suivant décision du Conseil d'Etat du canton de Vaud du 30 décembre 1952, les statuts de la fondation sont modifiés. La désignation est désormais: Fonds de prévoyance et Caisse de pension de Paragon Co Lausanne. La fondation a pour objet d'aider les employés et ouvriers de Paragon Co Lausanne, société anonyme, à faire face aux conséquences économiques résultant de la vieillesse; elle pourra exceptionnellement venir en aide en cas de maladie, accident, invalidité ou décès.

Neuenburg — Neuchâtel — Neuchâtel

Bureau de La Chaux-de-Fonds

9 janvier 1953.

Fondation du Service d'Escompte Neuchâtelois et Jnrassien, à La Chaux-de-Fonds (FOSC. du 4 octobre 1952, N° 233). Par suite de transfert du siège de la société à Corcelles, commune de Corcelles-Cormondrèche (FOSC. du 31 décembre 1952, N° 308), cette fondation est radiée d'office du registre du commerce de La Chaux-de-Fonds.

Genève — Genève — Ginevra

12 janvier 1953.

Fonds de Prévoyance pour employés de Tavaré Représentation S.A., à Genève, fondation (FOSC. du 28 juillet 1951, page 1892). Maurice Caillat, de et à Genève, a été nommé membre du conseil de fondation, avec signature collective à deux, en remplacement de Frédéric Schrag, décédé.

13 janvier 1953.

Fonds de Prévoyance du personnel de l'Union Européenne de Radiodiffusion (U.E.R.), à Genève. Sous cette dénomination il a été constitué, suivant acte authentique du 29 décembre 1952, une fondation qui a pour but de venir en aide, par des prestations ou prêts, aux membres du personnel de l'Union Européenne de Radiodiffusion (U.E.R.) qui seraient dans la gêne par suite de maladie, invalidité, vieillesse, chômage, ainsi qu'à la famille d'un membre du personnel en cas de décès. La fondation est administrée par un conseil de fondation de 4 membres. La fondation est engagée par la signature collective de Jean-Philippe Boon, président, de nationalité belge, à Uccle (Belgique), et Odette Souvairan, secrétaire, de Chêne-Bougeries, à Troinex. Adresse: quai Wilson 37, bureaux de l'Union Européenne de Radiodiffusion (U.E.R.).

Eidgenössisches Amt für geistiges Eigentum
Bureau fédéral de la propriété intellectuelle — Ufficio federale della proprietà intellettuale

Liste der Muster und Modelle
Liste des dessins et modèles — Lista dei disegni e modelli

Zweite Hälfte Dezember 1952

Deuxième quinzaine de décembre 1952 — Seconda quindicina di dicembre 1952

I. Abteilung — I^{re} Partie — I^a Parte

Hinterlegungen — Dépôts — Depositi

85128—85198

- Nr. 85128. 3. Dezember 1952, 20 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Profilierte Wetterschellen. — Anton Lung, Fensterfabrik Zug-Oberwil; und Alois Bommer, Fensterfabrik, Schweighofstrasse, Zürich (Schweiz).
- Nr. 85129. 8. Dezember 1952, 8 Uhr. — Offen. — 10 Muster. — Büchsen-Etiketten, Senf-Tuben, Plakat, Kaffee-Packung und Umhüllungen für Kaffee-Zusätze. — Hügli Nährmittel AG., Arbon (Schweiz). — Priorität: OLMA Schweizer Messe für Land- und Milchwirtschaft, St. Gallen, eröffnet den 9. Oktober 1952.
- Nr. 85130. 9. Dezember 1952, 11 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Etau forestier. — Herrmann Meylan, La Combe, Le Brassus (Suisse).
- Nr. 85131. 10. Dezember 1952, 20 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Hilfsmittel zum Ausfüllen der Sport-Foto-Zettel. — Wilhelm Raith, Schelleingasse 5, Wlen IV (Oesterreich); und Marcel Steck, Stampfenbachstrasse 107, Zürich 6 (Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
- Nr. 85132. 11. Dezember 1952, 9 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Reklame-Broschüre (Adressverzeichnis mit Ortsplan von Lyss). — Hermann Vogel & Cie., Buchdruckerei, Pieterlen (Schweiz).
- Nr. 85133. 13. Dezember 1952, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Mäppchen für Sport-Toto-Zettel. — Johann Häberli, Scheller 269, Oberrieden (Zürich, Schweiz).
- Nr. 85134. 13. Dezember 1952, 17 Uhr. — Offen. — 3 Modelle. — Konsole, Trennwand und Spiegel für Coiffeursalon. — Emile Neuhaus, rue du Marché 70, La Neuveville (Bern, Schweiz).
- Nr. 85135. 15. Dezember 1952, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Trägerkarte für beschriftete Kartonstreifen. — Ernst Lattmann, Winterthurerstr. 420, Zürich 11/51 (Schweiz).
- Nr. 85136. 15. Dezember 1952, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schraubenzieher mit Vorrichtung zum Festhalten der Schrauben. — Fritz Burri, Hallerstrasse 10, Biel (Bern, Schweiz).
- Nr. 85137. 15. décembre 1952, 20 h. — Ouvert. — 1 dessin. — Emballage pour chocolat, confiserie au chocolat, produits de sucre. — SUCHARD HOLDING Société Anonyme, place St-François 14 b, Lausanne (Suisse).
- Nr. 85138. 16. Dezember 1952, 11 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Flasche zum Konservieren von Essigfrüchten und Gemüse. — Franz Schlenk, Badenerstrasse 406, Zürich (Schweiz).
- Nr. 85139. 16. Dezember 1952, 12 Uhr. — Versiegelt. — 4 Modelle. — Feder-einlage für Obermatratzen, Polster usw. — Suter AG., Zufahrtsstrasse 20, Basel (Schweiz). Vertreter: Ernst Hablützel, Zürich.
- Nr. 85140. 16. Dezember 1952, 12 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Nummernrahmenhalter mit Befestigungsstück für Autos. — Verwaltung der Kantonalen Stratanstalt St. Gallen, St.-Jakob-Strasse 80, St. Gallen (Schweiz) Vertreter: Friedrich Sommer, St. Gallen.
- Nr. 85141. 16. Dezember 1952, 17 Uhr. — Offen. — 4 Modelle. — Zeitungs-halter; Koffer-Traggriff; Kragenstütze und Kragenstütze mit Krawattenhalter. — A. G. Stoiz, Bühlstrasse 19, Zürich 3/55 (Schweiz).
- Nr. 85142. 16. Dezember 1952, 17 1/4 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Wand-gestell. — Karin G. B. Strinning & Nils Erik Strinning, Brovågen 10, Saltsjöbaden bei Stockholm (Schweden). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich.
- Nr. 85143. 16. décembre 1952, 17 1/4 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Front d'automobile. — Alfa Romeo S. p. A., via M. U. Traiano 33, Milan (Italie). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich.
- Nr. 85144. 16. décembre 1952, 17 1/4 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Carrosserie pour automobiles. — Alfa Romeo S. p. A., via M. U. Traiano 33, Milan (Italie). Mandataires: E. Blum & Co., Zurich.
- Nr. 85145. 16. Dezember 1952, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Endglied zum Doppelgeschiebe für Zahnprothesen. — Métaux Précieux S.A., avenue du Vignoble 2, Neuchâtel (Schweiz).
- Nr. 85146. 16. Dezember 1952, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Näh-maschinenrahmen. — The Singer Manufacturing Company, Elizabeth/New Jersey (USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich. — Priorität: USA, den 15. Oktober 1952.
- Nr. 85147. 16. Dezember 1952, 18 1/4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Profilierte Vorhangschöne. — Paul Koiler, Sumatrastrasse 5, Zürich (Schweiz). Vertreter: Naegeli & Co., Bern.
- Nr. 85148. 16. décembre 1952, 19 h. — Ouvert. — 1 dessin. — Etiquette pour vins. — A.-J. Garin & Cie S.A., ruelle du Levant 1, Genève (Suisse). — Priorité: Espagne du 26 novembre 1952.
- Nr. 85149. 16. Dezember 1952, 20 Uhr. — Offen. — 5 Modelle. — Untersätze für Teegläser. — Fritz Müller, Schreinermeister, Erzenholz-Frauenfeld (Schweiz).
- Nr. 85150. 17. Dezember 1952, 11 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Packung für Schokoladeartikel. — AG. Ch. Singer's Erben, Basel (Schweiz).
- Nr. 85151. 17. décembre 1952, 13 h. — Cacheté. — 5 modèles. — Bracelets. — Jean Meter, Niederholzstrasse 31, Riehen (Suisse).
- Nr. 85152. 17. Dezember 1952, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Truhe. — Hs. Spycher, Sonnenplatz, Emmenbrücke (Schweiz).
- Nr. 85153. 17. Dezember 1952, 17 Uhr. — Versiegelt. — 3 Modelle. — Grillhauben. — Richard Forlin, Rorschacherstrasse 212, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 85154. 17. Dezember 1952, 18 1/2 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Türdrücker. — Injecta AG., Teufenthal (Aargau, Schweiz). Vertreter: Bovard & Cie., Bern.

- Nr. 85155. 17. Dezember 1952, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Spielzeug. — George Gerson Lewbel, rue Pierre-Charron 52, Paris (Frankreich). Vertreter: J. Spälty, Zürich.
- Nr. 85156. 19. Dezember 1952, 14 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Kabelanschlusskasten. — Alois Burri, Fabrikstrasse 17, Zürich 5 (Schweiz).
- Nr. 85157. 19. décembre 1952, 14 1/2 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Articles de ménage (fixe-brosse). — Paul Gret, Floralé 15, Lausanne (Suisse).
- Nr. 85158. 19. Dezember 1952, 15 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Schnittmuster für Damenkleider. — Willy Meyer AG., Stauffacherquai 42—44, Zürich 4 (Schweiz).
- Nr. 85159. 19. Dezember 1952, 16 Uhr. — Versiegelt. — 10 Muster. — Elast. Damengürtel-, Herrengürtel- und Hosenträgerbänder. — Elastic-Textil Stegrist AG., Oltringen (Schweiz).
- Nr. 85160. 19. Dezember 1952, 19 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Kerzenhalter für Tisch-Dekoration. — Carl Fritzsche, Luisenstrasse 31, Zürich 5 (Schweiz).
- Nr. 85161. 19. Dezember 1952, 19 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schnapper-Druckknopf. — Metallgarnitur Max Burri, GmbH., Gossau (St. Gallen, Schweiz). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 85162. 20. Dezember 1952, 12 Uhr. — Versiegelt. — 33 Muster. — Sticker-eien. — Aug. Giger & Co., Teufenerstrasse 11, St. Gallen C (Schweiz).
- Nr. 85163. 20. décembre 1952, 12 1/4 h. — Ouvert. — 3 modèles. — Montre et parties de montre. — W. Ris Montres Ostara S.A., Granges (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.
- Nr. 85164. 20. Dezember 1952, 15 Uhr. — Offen. — 274 Muster. — Kettenstichstickereien. — Max Sandherr Aktiengesellschaft, Berneck (St. Gallen, Schweiz).
- Nr. 85165. 22. Dezember 1952, 8 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Muttermilch-Pumpe. — Ernst Rauber, Mechaniker, Egerkingen (Solothurn, Schweiz).
- Nr. 85166. 22. Dezember 1952, 10 Uhr. — Versiegelt. — 1 Muster. — Immerwährender Kalender. — Telex Aktiengesellschaft, Bahnhofstrasse 30, Schaffhausen (Schweiz).
- Nr. 85167. 22. Dezember 1952, 11 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Auto-Bordbuch. — Anton Breitenmoser, Buchbinder, im Bühl, St. Niklausen-Luzern (Schweiz).
- Nr. 85168. 22. Dezember 1952, 17 Uhr. — Offen. — 103 Muster. — Sticker-eien. — Willy Zürcher, Vadianstrasse 43, St. Gallen (Schweiz).
- Nr. 85169. 22. Dezember 1952, 19 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Gardinengleiter für Metall- oder Kunststoff-Vorhangschienen. — Maron & Co., Metallwarenfabrik, Hafenstrasse/Schützengasse, Romanshorn (Schweiz).
- Nr. 85170. 23. Dezember 1952, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Mixer für Nahrungsmittel und Getränke. — The Winsted Hardware Manufacturing Co., West 43rd Street, New York (USA). Vertreter: Fritz Isler, Zürich.
- Nr. 85171. 24. Dezember 1952, 12 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Schutzkarton für Eier. — Huber & Anacker AG., Schönenwerderstrasse 42, Aarau (Schweiz).
- Nr. 85172. 24. décembre 1952, 12 1/4 h. — Ouvert. — 4 modèles. — Articles de bijouterie. — Gay Frères S.A., rue des Glacis de Rive 12, Genève (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Nr. 85173. 24. Dezember 1952, 14 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Packung für Isländischmoos-Tabletten. — Fritz Hunziker & Cie. AG., Biskuits- und Konfiseriefabrik, Dietikon (Zürich, Schweiz).
- Nr. 85174. 24. Dezember 1952, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Doppelverglasungsfenster. — Johann Merz, Schreinerei, Dorfstrasse 12, Baar (Schweiz).
- Nr. 85175. 24. Dezember 1952, 16 1/2 Uhr. — Versiegelt. — 4 Modelle. — Vorrichtungen zur Abgabe von Klebstreifen. — Theodore Henry Krueger, Putney Road, Stratford (Connecticut, USA). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich. — Priorität: USA, den 17. Juli 1952.
- Nr. 85176. 26. décembre 1952, 15 h. — Ouvert. — 4 modèles. — Entourages de tombes. — Jacques Marchetti, rue de la Cité 27, Genève (Suisse).
- Nr. 85177. 26. Dezember 1952, 15 1/4 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Pakung für Konfiserie-, Genuss- und Lebensmittelartikel. — Hans Steiner, Seefeldstrasse 86, Zürich 8 (Schweiz).
- Nr. 85178. 26. décembre 1952, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîte de montre. — Ernest Borel & Cie S.A., Maladière 71, Neuchâtel (Suisse).
- Nr. 85179. 27. Dezember 1952, 9 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Charcuterie-Produkt. — Jules Bachmann GmbH., Pfistergasse 23, Luzern (Schweiz).
- Nr. 85180. 27. Dezember 1952, 10 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Kinderspielzeug (Pistole). — Paul Metzler, Bergstrasse 135, Zürich (Schweiz).
- Nr. 85181. 27. Dezember 1952, 12 Uhr. — Offen. — 2 Modelle. — Schuhglatzbürste; Schuhkotbürste mit Kratzer. — Bürstenfabrik AG. Triengen, Triengen (Luzern, Schweiz).
- Nr. 85182. 27. décembre 1952, 12 h. — Ouvert. — 24 dessins. — Cadrons décorés. — Huguenin & Cie, Gurnelenstrasse 11, Biènné (Suisse). Mandataires: Dériaz, Kirker & Cie, Genève.
- Nr. 85183. 27. Dezember 1952, 16 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Handräder für Ventile und dergleichen mit Umdrehungszählwerk. — Joseph Wey, dipl. Ing., Löberstrasse, Zug (Schweiz).
- Nr. 85184. 27. Dezember 1952, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Fahrriichtungszeiger für Motorräder. — Robert Heiler, Wiedingstrasse 82, Zürich 45 (Schweiz).
- Nr. 85185. 27. Dezember 1952, 21 Uhr. — Offen. — 16 Modelle. — Küchenmaschinen. — Rudolf Studer, Elektro-Apparatebau, Zuchwil (Schweiz).
- Nr. 85186. 29. Dezember 1952, 10 Uhr. — Versiegelt. — 295 Muster. — Sticker-eien. — Jacob Rohner AG., Rebstein (St. Gallen, Schweiz).
- Nr. 85187. 29. Dezember 1952, 17 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Kolonnen-Steuerungs-Reiter für Logatax-Buchungsmaschinen. — Fritz Kreis, Friedheimweg 49, Bern (Schweiz).
- Nr. 85188. 29. Dezember 1952, 18 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Ausstell-änder für Armbanduhren. — Gravure S.A., Erlach (Schweiz).
- Nr. 85189. 29. Dezember 1952, 19 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Verpackung. — Ruben Rausing, Simontorps Säteri, Blentarp (Schweden). Rechtsnachfolger des Urhebers: Karl Erik Sven Wallenberg, Lund (Schweden). Vertreter: André Schott, Genève.
- Nr. 85190. 29. décembre 1952, 19 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîte-support pour indicateur de température. — Thermindex S.A., clos de la Fondrie 9, Carouge-Genève (Suisse). Mandataire: André Schott, Genève.
- Nr. 85191. 30. Dezember 1952, 11 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schachtelkäs Verpackung. — Dischler-Packungen AG., Au (St. Gallen, Schweiz).
- Nr. 85192. 30. Dezember 1952, 11 Uhr. — Versiegelt. — 2 Modelle. — Horn-former für Rindvieh. — Fritz Jenni, Schreiner, Kappelen bei Aarberg (Solothurn, Schweiz).

- Nr. 85193. 30. Dezember 1952, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Elektr. Apparate-Kabel. — Kobler & Co., Huttenstrasse 42, Zürich 6 (Schweiz).
 Nr. 85194. 30. Dezember 1952, 18 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Schieber-schachtel. — Georg Rentsch Söhne, graphische Anstalt, Trimbach (Schweiz).
 Nr. 85195. 30. Dezember 1952, 19 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Klosett-Papier. — Kores A.G. Kohlepapier- und Farbbandfabrik, Hofstrasse, Wetzikon (Zürich, Schweiz). Vertreter: Kirchhofer, Ryffel & Co., Zürich.
 Nr. 85196. 30. Dezember 1952, 22 Uhr. — Versiegelt. — 1 Modell. — Cheminée-Bratrost. — Albert Honegger, Wagnersgasse 6, Zürich 8 (Schweiz). Vertreter: A. Sahli, Zürich.
 Nr. 85197. 31. Dezember 1952, 15 Uhr. — Offen. — 1 Muster. — Kalender-Drehscheiben. — Sigg Söhne, Stein- und Offsetdruck, Bankstrasse 4, Winterthur (Schweiz).
 Nr. 85198. 31. Dezember 1952, 16 Uhr. — Offen. — 1 Modell. — Dekorations-leuchterli. — Ernst Itchner, Stanzwerkzeug- und Apparatebau, Küsnacht (Zürich, Schweiz).

II. Abteilung — II^e Partie — II^e Parte

Abbildungen von Modellen für Taschenuhren

(die ausschliesslich dekorativen Modelle ausgenommen)

Reproductions de modèles pour montres

(les modèles exclusivement décoratifs exceptés)

Riproduzioni di modelli per orologi

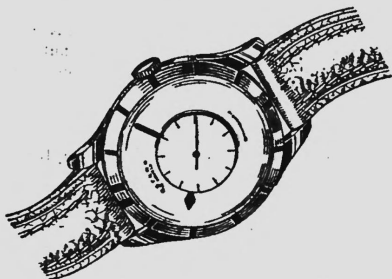
(eccettuati i modelli esclusivamente decorativi)

- N° 85163. 20 décembre 1952, 12 $\frac{1}{2}$ h. — Ouvert. — 3 modèles. — Montre et parties de montre. — W. Rls Montres Ostara S.A., Granges (Suisse). Mandataires: Bovard & Cie, Berne.

N° 1

2

3



- N° 85178. 26 décembre 1952, 20 h. — Ouvert. — 1 modèle. — Boîte de montre — Ernest Borel & Cie S.A., Maladière 71, Neuchâtel (Suisse).

N° 1



III. Abteilung — III^e Partie — III^e Parte

Aenderungen — Modifications — Modificazioni

- N° 84444. 18 juillet 1952, 19 h. — Cacheté. — 1 modèle. — Appareil à effets optiques pour la présentation d'objets. — Maurice Henrioud, place Longemalle 7, Genève (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne. — Transmission du 27 novembre 1952 en faveur de Fernand Gaille et Nestor Beney, Yverdon (Suisse). Mandataire: Edmond Dégalier, Lausanne; enregistrement du 24 décembre 1952.

Verlängerungen — Prolongations — Prolungazioni

- Nr. 66734. 29. Oktober 1942. — (III. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Kästchen zur Lagerhaltung von kleinen Vorratsgegenständen. — Micafil A.G. Werke für Elektro-Isolation und Wicklerlei-Einrichtungen, Badenerstrasse 796, Zürich-Altstetten (Schweiz); registriert den 24. Dezember 1952.
 Nr. 66810. 20. November 1942. — (III. Periode 1952/1957). — 1 Muster. — Nachschlagewerk für Hausbesitzer, Architekten und Verwaltungen. — A. Fürnkens-Weder, Dufourstrasse 85, Zürich 8 (Schweiz); registriert den 26. Dezember 1952.
 N° 66837. 26 novembre 1942. — (III^e période 1952/1957). — 1 modèle. — Calibre de montre. — Fabrique d'Ebauches Bernoises S.A. Etablissement Aurore, Villeret (Suisse). Mandataire: Ebauches S.A., Grenchen; enregistrement du 29 décembre 1952.
 N° 66857. 3 décembre 1942. — (III^e période 1952/1957). — 1 dessin. — Etiquette pour apéritif. — Maurice Collé, vins et liqueurs en gros, Chêne-Bourg (Genève, Suisse); enregistrement du 24 décembre 1952.
 Nr. 66871. 9. Dezember 1942. — (III. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Fersenhalter für Schuhe. — Hans Sochor, Bläsistrasse 20, Zürich-Höngg (Schweiz); registriert den 26. Dezember 1952.
 Nr. 66891. 16. Dezember 1942. — (III. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Transportkiste für Bureauaschinen. — Otto Mathys, Kasinostrasse 25, Aarau (Schweiz); registriert den 5. Januar 1953.

- Nr. 75208. 17. September 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Vorlagenhalter für Schreibmaschinenarbeiten. — Eugen Ramseyer, Länggaßstrasse 83, Bern (Schweiz); registriert den 8. Januar 1953.
 Nr. 75262. 2. Oktober 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Fremdenführer. — Albert Burri, Klosterstrasse 31, Matten-Interlaken (Schweiz); registriert den 5. Januar 1953.
 Nr. 75301. 13. Oktober 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Lenkrolle. — Stahlrohrmöbelfabrik Zürich Heinrich KJhm, Predigerplatz 2, Zürich 1 (Schweiz); registriert den 19. Dezember 1952.
 Nr. 75369. 25. Oktober 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Spielzeug. — Jakob Müller, Wehntalerstrasse 245, Zürich (Schweiz); registriert den 24. Dezember 1952.
 Nr. 75388. 30. Oktober 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Einbau-Spiegel. — Fritz Schnelder, Wanderstrasse 102, Basel (Schweiz); registriert den 5. Januar 1953.
 Nr. 75434. 10. November 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Bürstenholz. — Gustav Süsstrunk, Demutstrasse 44, St. Gallen (Schweiz); registriert den 5. Januar 1953.
 Nr. 75449. 14. November 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Arbeitsstuhl. — Peter Hochstrasser, Schweisswerk, Rüti (Zürich, Schweiz); registriert den 26. Dezember 1952.
 N° 75521. 28 novembre 1947. — (II^e période 1952/1957). — 1 dessin. — Etiquette avec banderolle. — Schenk S.A., Rolle (Suisse). Mandataire: Dr J.-D. Pahud, Lausanne; enregistrement du 24 décembre 1952.
 Nr. 75532. 3. Dezember 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Muster. — Drogisten-Taschenkalender. — Calendaria A.G., Immensee (Schweiz); registriert den 19. Dezember 1952.
 Nr. 75556. 9. Dezember 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Essmänneli für Kinder. — Kornfeld & Klenast, Stockerstrasse 49, Zürich (Schweiz); registriert den 24. Dezember 1952.
 Nr. 75574. 11. Dezember 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Elektrischer Speisenzerkleinerungs- und Mischapparat. — Rudolf Studer, Drosselweg 639, Zuchwil (Schweiz); registriert den 22. Dezember 1952.
 Nr. 75575. 11. Dezember 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 3 Muster. — Reklambilder. — Rudolf Studer, Drosselweg 639, Zuchwil (Schweiz); registriert den 22. Dezember 1952.
 Nr. 75606. 19. Dezember 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Arbeitsstuhl. — Peter Hochstrasser, Schweisswerk, Rüti (Schweiz); registriert den 6. Januar 1953.
 Nr. 75616. 22. Dezember 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Holzschale. — Hans Anderfuhren, Drechslerei, Hofstetten bei Brienz (Schweiz); registriert den 6. Januar 1953.
 Nr. 75628. 29. Dezember 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Skihalter. — Walter Melli, Maschinentechner, Regensdorf (Schweiz). Vertreter: E. Blum & Co., Zürich; registriert den 6. Januar 1953.
 Nr. 75655. 29. Dezember 1947. — (II. Periode 1952/1957). — 1 Modell. — Beschläge für Sägeböcke. — Hans Früh, Klausstrasse 43, Zürich 8 (Schweiz); registriert den 5. Januar 1953.
 N° 75871. 19 février 1948. — (II^e période 1953/1958). — 1 modèle. — Chargeur pour étampes de roues. — Arnold Charpiloz, fabrique « Hélios », Bévillard (Jura bernois, Suisse). Mandataire: W. Koelliker, Bienne; enregistrement du 22 décembre 1952.
 Nr. 75897. 24. Februar 1948. — (II. Periode 1953/1958). — 1 Modell. — Gleitschutz-Notkette für Kraftfahrzeuge. — Union Aktiengesellschaft, Kettenfabrik, Längfeldweg 78, Biel (Schweiz). Vertreter: W. Koelliker, Biel; registriert den 26. Dezember 1952.
 Nr. 85193. 30. Dezember 1952. — (II. und III. Periode 1957/1967). — 1 Modell. — Elektrisches Apparate-Kabel. — Kobler & Co., Huttenstrasse 42, Zürich 6 (Schweiz); registriert den 7. Januar 1953.

Löschungen — Radiations — Radiazioni

- Nr. 59780. — 3 Muster. — Signete, Briefköpfe, Anschriften.
 Nr. 59793. — 1 Muster. — Viseoseband zur Herstellung von Hutgeflechten und Modeartikeln.
 Nr. 59796. — 1 Muster. — Reklambild.
 Nr. 59805. — 8 Muster (Saldo von 9). — Dosen-Etiketten.
 Nr. 59811. — 1 Muster. — Läufer.
 Nr. 59816. — 1 Modell. — Elastische Skischuh-Gamasche.
 Nr. 59819. — 1 Modell. — Befestigungsvorrichtung für Holzrahmen in Kästen von Koffern.
 N° 59820. — 1 dessin. — Emballage pour chocolat.
 Nr. 59824. — 1 Modell. — Kino-Film-Entwicklungsapparat.
 Nr. 59826. — 7 Muster. — Wickelkarten für Gummilitzen.
 Nr. 59827. — 1 Modell. — Wickelkarte für Gummilitzen.
 Nr. 59832. — 1 Modell. — Diwan-Beschläge.
 Nr. 59841. — 1 Modell. — Mit Drahtgeflecht versehene Einlage für Beton-aussparungen.
 Nr. 66567. — 1 Modell. — Faltschachtel.
 Nr. 66569. — 1 Modell. — Sägmehlofen.
 Nr. 66584. — 2 Modelle. — Zigarettenspitzen.
 Nr. 66591. — 54 Muster. — Stickereien.
 N° 66592. — 1 modèle. — Appareil pour la fabrication de nouilles et vermicelles pour ménages et pensions.
 Nr. 66600. — 1 Modell. — Gürtel.
 N° 66604. — 1 dessin. — Emballage pour bâton-chocolat.
 Nr. 66605. — 3 Modelle. — Photographierahmen und Photographieständer.
 N° 66615. — 2 modèles. — Châssis pour diapositifs pour projection.
 Nr. 75202. — 1 Modell. — Brillenfutteral.
 Nr. 75203. — 1 Modell. — Desinfektions-Behälter.
 N° 75204. — 1 modèle. — Cylindre d'aspirateur.
 N° 75205. — 3 modèles. — Chaussures pour dames.
 Nr. 75207. — 1 Modell. — Beutel für Gebisse und dergleichen.
 N° 75209. — 12 modèles. — Eléments de bracelets.
 Nr. 75210. — 42 Muster. — Tischdecken.
 Nr. 75211. — 341 Muster. — Stickereien.
 Nr. 75212. — 1 Modell. — Gesprächskontroll- und Registrier-Apparat für Tischtelefon.
 Nr. 75213. — 2 Modelle. — Schneidgeräte.
 Nr. 75214. — 1 Modell. — Petrol-Ofen.
 Nr. 75215. — 2 Modelle. — Kinderkastenwagen.
 Nr. 75216. — 1 Modell. — Lufterhitzer.
 Nr. 75218. — 1 Modell. — Papeteriepackung.

- Nr. 75222. — 1 Modell. — Kabelschmierer.
- Nr. 75223. — 5 Modelle. — Gewürz-Tischgarnitur.
- Nr. 75225. — 1 Modell. — Hand-Paketträger.
- Nr. 75226. — 7 Modelle. — Reklamen-Apparat.
- Nr. 75227. — 1 Modell. — Scherenschleifergerät.
- Nr. 75228. — 1 Modell. — Porte-habit.
- Nr. 75230. — 1 Modell. — Personen-Ruf- und Antwortgebe-Apparat.
- Nr. 75231. — 1 Modell. — Kopfbedeckung.
- Nr. 75234. — 1 Modell. — Aufbewahrungsbehälter für Mottenschutzmittel.
- Nr. 75235. — 1 Modell. — Damenhandtasche.
- Nr. 75237. — 12 Modelle. — Schärferwerkzeug für Scheren und Messer.
- Nr. 75238. — 1 dessin. — Affiche.
- Nr. 75239. — 1 Modell. — Ohrrieme.
- Nr. 75240. — 1 Modell. — Flüssigkeitsstand-Anzeigevorrichtung für Fässer.
- Nr. 75244. — 1 Muster. — Packung für Zuckerwaren.
- Nr. 75247. — 1 Muster. — Packung für Zuckerwaren.
- Nr. 75248. — 1 Muster. — Packung für Zuckerwaren.
- Nr. 75250. — 1 Modell. — Rollprüfmaschine.
- Nr. 75251. — 1 Modell. — Scatola con dispositivo d'apertura.
- Nr. 75252. — 9 modèles. — Potiches pour lampes.
- Nr. 75253. — 1 Modell. — Krampfadertiefel.
- Nr. 75254. — 1 Modell. — Russtüre.
- Nr. 75255. — 1 Modell. — Köcher zur Aufbewahrung von Zahnbürsten.
- Nr. 75257. — 1 Muster. — Fremdenführer für Interlaken.

Andere, durch Gesetz oder Verordnung zur Veröffentlichung im SHAB. vorgeschriebene Anzeigen — Autres avis, dont la publication est prescrite dans la FOSE. par des lois ou ordonnances

Intranex S.A., Glarus

Herabsetzung des Grundkapitals und Aufforderung an die Gläubiger gemäss Art. 733 OR

Dritte Veröffentlichung

Die Intranex S.A., in Glarus, hat die Herabsetzung des Grundkapitals von Fr. 200 000 auf Fr. 100 000 durch Rückzahlung von Fr. 250 auf jede der 400 Inhaberaktien von je Fr. 500 nom. und entsprechende Herabsetzung deren Nennwertes auf Fr. 250 beschlossen. Sie gibt hiermit ihren Gläubigern gemäss Artikel 733 OR bekannt, dass sie binnen zwei Monaten, von der dritten Bekanntmachung im Schweizerischen Handelsamtsblatt an gerechnet, unter Anmeldung ihrer Forderungen bei Herrn Dr. Max Bühlmayer, Notar, Klosterberg 27, in Basel, Befriedigung oder Sicherstellung verlangen können. (AA. 13¹)

Glarus, den 14. Januar 1953.

Der Verwaltungsrat.

Einbanddecken für «Die Volkswirtschaft» 1952

Haben Sie auch daran gedacht, das gute und zuverlässige Nachschlagewerk «Die Volkswirtschaft» zu sammeln und einbinden zu lassen? Wir sind Ihnen gerne dabei behilflich. Sollten Ihre früheren Jahrgänge nicht mehr vollständig oder beschädigt sein, so werden wir sie Ihnen nach Möglichkeit aus unseren archivierten Beständen ergänzen.

Die Einbanddecken für den XXV. Jahrgang sind in Ganzleinen mit Goldprägung angefertigt und so berechnet, dass nebst den 12 Monatsheften auch die der Zeitschrift beigelegten 5 Berichte der Kommission für Konjunkturbeobachtung mitgebunden werden können.

Ausserdem sind auch noch alle früheren Einbanddecken ab 1938 erhältlich. Der Preis beträgt je Fr. 2.30. Zur Bestellung und zur gleichzeitigen Zahlung benütze man gefälligst unsere Postcheckrechnung III 520.

Administration des Schweizerischen Handelsamtsblattes, Bern.

Couvertures pour «La Vie économique» de 1952

Avez-vous déjà pensé à réunir et à faire relier les fascicules de la «Vie économique», de façon à vous assurer une excellente source de documentation? Nous sommes à votre disposition pour vous y aider. Si vos collections des années passées ne sont plus complètes ou détériorées, nous vous les compléterons si possible au moyen de nos fascicules de réserve.

Les couvertures pour la XXV^e année sont exécutées entièrement en toile avec titres or et prévues de telle façon qu'on peut y inclure non seulement les 12 fascicules, mais aussi les 5 rapports de la Commission de recherches économiques.

En outre, nous pouvons livrer toutes les couvertures des années antérieures, à partir de 1938. Prix: 2 fr.30 la pièce. Prière de verser le montant à notre compte de chèques postaux III 520 en indiquant ce que l'on désire recevoir au verso du coupon.

Administration de la Feuille officielle suisse du commerce, Berne.

Redaktion: Handelsabteilung des Eidgen. Volkswirtschaftsdepartementes, Bern

Redaction: Division du commerce du Départ. fédéral de l'économie publique, Berne

COMMUNE DU LOCLE

Emprunt de 1947, 3 1/2 %, remboursement d'obligations

Les porteurs d'obligations de l'emprunt de 4 500 000 fr. de 1947, sont informés que les obligations dont les numéros suivent ont été désignées pour être remboursées à 500 fr.

le 15 avril 1953										
N°	2	5	19	89	99	119	184	202	219	
228	238	269	293	296	307	319	362	368		
402	409	440	447	531	546	578	612	615		
619	620	621	623	624	661	710	752	766		
799	802	828	833	853	882	938	977	978		
981	1004	1043	1049	1073	1080	1093	1123	1125		
1130	1156	1162	1169	1180	1182	1184	1192	1200		
1242	1243	1290	1327	1350	1341	1355	1361	1387		
1405	1418	1440	1503	1504	1531	1599	1602	1644		
1646	1680	1689	1696	1727	1730	1758	1761	1771		
1786	1800	1820	1873	1881	1894	1895	1919	1935		
1942	1940	1995	2020	2038	2059	2060	2092	2099		
2120	2121	2150	2155	2163	2230	2318	2450	2458		
2466	2501	2503	2537	2556	2567	2603	2606	2652		
2674	2743	2750	2753	2761	2764	2776	2800	2818		
2821	2826	2827	2865	2922	2957	2968	2980	2986		
3011	3019	3023	3031	3054	3102	3107	3111	3128		
3131	3184	3217	3239	3256	3258	3278	3277	3311		
3312	3398	3436	3438	3478	3484	3497	3535	3574		
3578	3584	3585	3637	3671	3677	3777	3784	3800		
3812	3816	3823	3824	3887	3903	3913	3929	3938		
3954	3956	3977	3981	4028	4098	4123	4203	4211		
4227	4246	4274	4283	4327	4331	4352	4392	4439		
4459	4463	4469	4501	4506	4523	4563	4564	4567		
4672	4673	4684	4694	4709	4724	4735	4762	4763		
4766	4768	4875	4883	4930	4944	4946	4970	4978		
4981	5004	5006	5026	5028	5082	5102	5132	5147		
5186	5224	5275	5286	5305	5307	5329	5442	5456		
5536	5591	5592	5681	5700	5708	5722	5741	5756		
5771	5795	5831	5842	5858	5861	5910	5916	6009		
6048	6065	6071	6143	6188	6190	6250	6367	6389		
6392	6399	6401	6402	6433	6443	6449	6459	6481		
6512	6553	6628	6646	6668	6669	6769	6784	6794		
6809	6827	6915	6955	6978	7007	7013	7052	7117		
7137	7209	7268	7316	7320	7328	7342	7387	7438		
7460	7494	7495	7557	7563	7573	7575	7585	7632		
7692	7705	7726	7727	7747	7770	7871	7872	7901		
7972	7983	7998	8003	8023	8049	8064	8094	8108		
8134	8180	8230	8255	8268	8315	8323	8326	8373		
8407	8413	8416	8429	8436	8453	8454	8495	8525		
8562	8567	8632	8668	8672	8688	8696	8770	8789		
8853	8861	8882	8886	8904	8916	8923	8935	8951		
8990	8992									

Le remboursement s'effectuera contre remise des titres, aux caisses de la Banque Cantonale Neuchâtelaise et de ses agences.

L'intérêt de ces titres cessera de courir à partir du 15 avril 1953.

Le Locle, le 5 janvier 1953.

Conseil communal.

Sparkasse der Amtel Kriegstetten

Aktienkapital und Reserven Fr. 1 793 000

Wir kündigen hiermit sämtliche bis 31. Dezember 1953 kündbar werdenden, höher als 3% verzinslichen

Obligationen unseres Instituts

auf den titelgemäss zulässigen Termin. Mit dem Verfalltag hört die Verzinsung auf. Wir offerieren, solange Konvenienz, die Konversion der gekündeten Titel zu

3% auf 4 Jahre fest.

Zu den gleichen Bedingungen geben wir auch neue Titel ab.

Kriegstetten, den 17. Januar 1953.

Die Verwaltung.

Kraftwerk Byburg-Schwörstadt AG.

Rheinfelden (Schweiz)

Einladung zur 26. ordentlichen Generalversammlung der Aktionäre

auf Dienstag, den 3. Februar 1953, 12 Uhr, im Restaurant «Schützenhaus, Schützenmatrasse 56, Basel.

Tagesordnung:

1. Entgegennahme des Geschäftsberichtes des Verwaltungsrates und des Berichtes der Kontrollstelle.
- Genehmigung der Jahresrechnung 1951/52.
- Beschlussfassung über das Jahresergebnis.
2. Entlastung der Verwaltung.
3. Wahl der Kontrollstelle.

Rheinfelden (Schweiz), den 13. Januar 1953.

Der Präsident des Verwaltungsrates: E. Keller.

Produits d'Epagny (Gruyère) S.A.

Convocation à l'assemblée générale ordinaire des actionnaires

pour vendredi 30 janvier 1953, à 14 heures 30, à l'Hôtel de la Croix-Blanche, à Epagny

Tractanda:

- 1° Procès-verbal de la dernière assemblée générale.
- 2° Rapport de gestion.
- 3° Rapport de l'office de contrôle.
- 4° Décision de l'assemblée sur la conclusion de ces rapports.
- 5° Divers.

Le bilan et le compte de profits et pertes ainsi que le rapport du contrôleur peuvent être consultés par les actionnaires à partir du 20 janvier, au siège de la société.

Pour prendre part à l'assemblée générale, Messieurs les actionnaires doivent justifier leur qualité d'actionnaires ainsi que le nombre de leurs titres au siège de la société jusqu'au 30 janvier à 14 heures.

Cette assemblée sera immédiatement suivie d'une

assemblée générale extraordinaire

avec les tractanda suivants:

- 1° Réduction du capital; émission de nouvelles actions.
- 2° Rapport spécial de revision.
- 3° Décision sur la conclusion de ce rapport et modification des statuts.

Les propositions de modification des statuts sont mises à la disposition des actionnaires au siège de la société.

Le conseil d'administration.

Société immobilière de la Grenette S.A., Fribourg

Messieurs les actionnaires sont convoqués en **assemblée générale ordinaire**

le mercredi 28 janvier 1953, à 17 heures précises, à la grande salle du restaurant du Gothard, à Fribourg.

Ordre du jour:

- 1° Lecture du procès-verbal de la dernière assemblée.
- 2° Approbation des comptes.
- 3° Nominations statutaires.
- 4° Emprunt hypothécaire.
- 5° Divers.

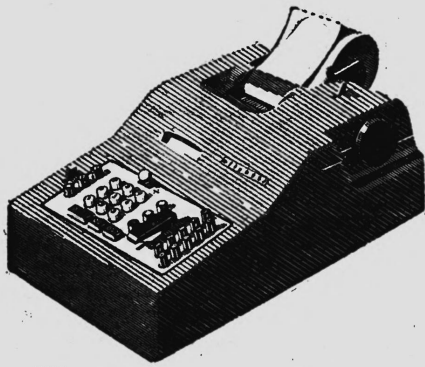
Les cartes d'admission à l'assemblée seront délivrées à l'entrée de la salle.

Fribourg, le 13 janvier 1953.

Le conseil d'administration.

olivetti

Divisumma 14



der vollkommene Rechenautomat für Ihren Jahresabschluss!

- führt als einzige Maschine der Welt die
 - Addition
 - Subtraktion
 - Multiplikation und
 - Division
- vollautomatisch und schriftlich aus
- schreibt auf dem Kontrollstreifen sowohl den ganzen Rechnungsablauf aller Operationen als auch das Resultat nieder
- erspart die Zeit und Energie des Nachrechnens oder der Wiederholung
- liefert einen immer bleibenden Beleg

Verlangen Sie kostenlose Probestellung der universalen *DIVISUMMA 14* beim nächsten Olivetti-Agenten oder direkt bei der

olivetti-Generalvertretung C. W. Schnyder AG.
Hardturmstraße 169, Zürich - Tel. (051) 42 12 47

Öffentliches Inventar und Rechnungsruf

Erblasserin: Frau **Rosa Gisin-Sutter**

geboren 1907, Ehefrau des Heinrich Gisin, Schmiedmeister, von Zeglingen (Basel-Landschaft), in Lausen, gestorben am 19. Dezember 1952, (rühre Inhaberin der im Handelsregister eingetragenen Einzel-Firma R. Furrer-Sutter, mechanische Schmiede und Fabrikation der gesetzlich geschützten Steckstollen («Furrerstollen»), Lausen. Eingabefrist: 21. Februar 1953 (Wert: Todestag 19. Dezember 1952).

Die Eingaben für Schulden, Bürgschaften und sonstige Ansprüche sind unter Angabe der Beweismittel schriftlich an die Bezirks-schreiber Liestal (Erbschaftsamt) einzureichen.

Für nicht angemeldete Forderungen haften die Erben weder persönlich noch mit der Erbschaft (Art. 590 ZGB).

Bezirkschreiber Liestal.

Aufforderung — Sommatation

Es werden folgende von den nachstehenden Niederlassungen der Schweizerischen Volksbank ausgegebenen Forderungsurkunden vermisst:

1. Einlageheft Nr. 5788, der Niederlassung Basel.
2. Sparheft Nr. 5580, der Niederlassung Biel.
3. Part sociale N° 231180 avec cps N° 3 et ss, du siège de Genève.
4. Part sociale N° 231181 avec cps 3 et ss, du siège de Genève.
5. Livret d'épargne N° 5232, du siège de Lausanne, Agence de Payerne.
6. Livret d'épargne N° 11345, du siège de Montier.
7. Depositionsheft Nr. 1410, der Niederlassung St. Gallen, Agentur Wil.
8. Sparheft Nr. 7360, der Niederlassung Zürich, Agentur Seefeld.

Die allfälligen Inhaber werden hiermit angefordert, diese Urkunden inner 6 Monaten, vom Erscheinen dieser Publikation an gerechnet, am Sekretariat der betreffenden Bankstelle vorzuweisen, widrigenfalls sie gemäss Art. 90 OR entkräftet werden.

Bern, den 14. Januar 1953.
Schweizerische Volksbank.

Les titres suivants émis par les sièges de la Banque Populaire Suisse désignés ci-après ont été égarés:

Les détenteurs éventuels de ces titres sont sommés de les présenter dans le délai de 6 mois au greffier des sièges entrant en ligne de compte, faute de quoi ils seront annulés conformément à l'art. 90 C.O.

Berne, le 14 janvier 1953.
Banque Populaire Suisse.

Société Anonyme Fiduciaire Suisse

Bâle Zurich Genève Lausanne

St.-Albananlage 1 Talstrasse 80 Rue du Mont-Blanc 3 Place St-François 14b



VOYAGEUR

cherche représentation, possède voiture, branche artisanale ou campagne. Références à disposition. — Faire offres par écrit sous chiffe P 1128 B à Publicitas Bulle.

Verlangen Sie vom SHAB. zementzeitliche Zusendung von Probenummern der «Volkswirtschaft».

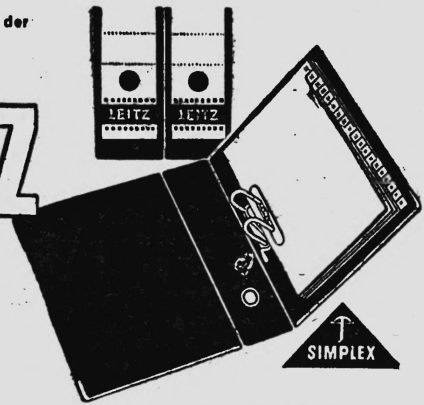
Darlehen

rasch absolut diskret Solvente Leute schreiben an die erste Bank für Personalkredite. Bank Prokredit Erlbourg

Allgemein bevorzugt wird der

Leitz
Ordner

Seine einfache, bewährte Hebelmechanik mit Tippklemmer wird allgemein bevorzugt.



	1	10	25	50 St.
A 4 mit Register A—Z	à Fr. 3.60	3.40	3.30	2.80
A 4 ohne Register	à Fr. 3.—	2.85	2.75	2.30

Preisliste über Registraturartikel auf Wunsch



29-jähriger, zuverlässiger

KAUFMANN

zurückgekehrt aus Uebersee, sucht Stelle als

Bürochef, Buchhalter oder Personalchef

Beste Referenzen stehen zur Verfügung. Deutsch und Englisch perfekt. Offerten unter Chiffre D 80227 Q an Publicitas Basel.

Wenn



dann



BASEL

vorm. J. Schaar, Riehenstrasse 64
Tel. (061) 3 80 25

Zu verkaufen

Renditenhaus in Schlieren

an ruhiger, bequemer Lage, enthaltend 13 Wohnungen à 3 1/2 Z. (Mietzins Fr. 2016.—), 6 Wohnungen à 3 Z., 3 Garagen und 1 Lagerraum, mit allem Komfort wie Deckenheizung, Kühlschrank, Waschautomat usw. Kaufpreis Fr. 615 000.—, Bruttorendite 6,1 %.

Duttweiler & Weber, Stadelhoferstrasse 42, Zürich 1, Tel. 24 03 30 und 24 03 31 (051).

Aktiendruck seit Jahren unsere Spezialität
Aeschmann & Scheller AG, Buchdruckerei zur Fischerei Zürich 25 Tel. (051) 22 71 64

Wegen Verlegung des Betriebes ist in Grenchen (Solothurn)

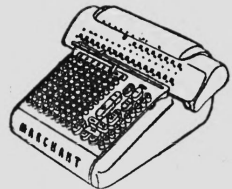
Fabrik-liegenschaft

günstig zu verkaufen. Grundstück 16,60 a, Fabrikations- und Lagerräume 300 m², angebaute Garage, geräumiger Estrich. Zwei 2-Zimmer- und eine 3-Zimmer-Wohnung, Waschküche. Objekt eignet sich auch für Lager und Büros.

Offerten erbeten unter Chiffre B 10003 an Publicitas Grenchen.

Ueberstunden?

Aber nicht, wenn Sie rechtzeitig eine



MARCHANT
Rechenmaschine mieten!

Sie leistet Unglaubliches!



Löwenstrasse 1 Tel. (051) 25 43 03
Schulstrasse 37 Tel. (051) 46 43 73

Ganz tüchtiger Kaufmann

gesetzten Alters, als Betriebsleiter in ungekündigter Stelle tätig, sucht umkündelbar auf Frühjahr neuen Wirkungskreis in Fabrikation oder Handelshaus für Innen- oder Außen-dienst. Ostschweiz wird Graubünden bevorzugt. Erstklassige Referenzen und Zeugnisse. — Offerten unter Chiffre D 4229 Ch an Publicitas Chur.

Sie können nicht alle Zeitungen lesen! Wir liefern Ausschnitte aus über **500 deutschen Zeitungen** und Zeitschriften nach Ihren speziellen Wünschen. ANDI-Kreuzlingen (TG). Postfach 41.

Zu vermieten erschlossenes

Industrieland

Parzellen von 2000 m² und 1400 m², mit Geleiseanschluss (evtl. beidseitig).

Anfragen unter Chiffre G 8226 Y an Publicitas Bern.

«Richtig kalkulieren»

Leitfaden für das betriebliche Rechnungswesen. 39 Vorlagen für Betriebsformulare u. Schlusswortregister. Mit einer Anleitung zur systematischen Verfeinerung der Kalkulation. — Mit Gutscheinen für kostenloses Beratung. — 367 Seiten. Fr. 17.70. Im Buchhandel oder

Verlag Organisations A.G. Zürich 50 TEL 46 35 77

Das Verzeichnis Schweizerischer Berufsv Verbände, 6. Auflage, leistet auch Ihnen gute Dienste. Erhältlich beim Schweizerischen Handelsamtsblatt, in Bern, Preis Fr. 4.—, Postscheckrechnung III 620.